

SPORT-GUIDE FÜR GEFLÜCHTETE

SPORT-GUIDE FOR REFUGEES

راهنمای ورزشی برای پناهندگان

الرياضة كمرشد للاجئين





VORWORT

Prof. Dr. Lutz Thieme, LSB Präsident



INTRODUCTION

(Englisch)



شبی گفتار

(Persisch)



مقدمة

(Arabisch)

« Immer mehr Menschen verlassen ihre Heimat und sind auf der Suche nach einem neuen zu Hause – auch hier in Rheinland-Pfalz. Um den Geflüchteten das Ankommen zu erleichtern und sie willkommen zu heißen, hat der Landessportbund in Kooperation mit Partnern den vorliegenden „Sport-Guide“ erstellt. Er vermittelt den „Neu-Bürgern“ – in den Sprachen Englisch, Persisch und Arabisch – vielfältige Informationen zum Sport in Deutschland und soll einen Beitrag leisten, schnell in Rheinland-Pfalz Fuß zu fassen. »

« More and more people leave their countries and are looking for a new home - also here in Rhineland-Palatinate. The Landessportbund designed, in cooperation with several partners, the attached sport-guide to make refugees feel welcome. It provides the reader with a lot of information about sport in Germany and supports everyone coming into the country. »

هر روز بیشتر انسان ها وطنشان را ترك می كنند و در جستجوی وطنی جدید هستند. در استان راین لاند فالس برای راحت تر آمدن پناهندگان بر نامه ای ارایه می كنند كه نشانده خوش آمد به آنها باشد.
فدراسیون ورزشی این استان در همكاری با شركت های ورزشی درست کرده كه برای هم شهری های جدید اطلاعات مختلفی در مورد ورزش المان وظیفه ای را بعهده گرفته كه هر چه زودتر آنها بتوانند در این استان جایگاهی پیدا كنند. «

بدر الناس « این یجدون أنفسهم مجبرون علی ترك وطنهم ویبحشون عن مقر او مأوی جدید، ایضا هنا بمنطقة راینلند بالاتینات.
لتسهيل عملية استقبال اللاجئين والترحيب بهم، قامت الرابطة الرياضية للجهة بتعاون مع شركاء بتوفير كتيب „الرياضة مرشد“.
تيمنح „المواطنین ال جدید“ معلومات متنوعة عن الرياضة في المانيا وتسهيّل الاندماج بمنطقة راینلند بالاتینات. «



SPORTVEREINE IN DEUTSCHLAND

Der FC Bayern München ist ein weltberühmter Sportverein. Ihn kennt beinahe jeder Mensch. Daneben gibt es in Deutschland fast 90.000 weitere Sportvereine. Zusammen sind sie die größte Bürgerbewegung Deutschlands und stehen für Leistung, Gesundheit, Lebensfreude und Vermittlung humaner Werte in der deutschen Gesellschaft. Viele dieser Sportvereine bieten den Menschen die Möglichkeit, sich kostengünstig sportlich zu betätigen, sich gesund zu halten und ihre Freizeit aktiv mit Freunden zu gestalten.



SPORTS CLUBS AROUND GERMANY

FC Bayern Munich is a world wide well known sports club which almost everyone knows about. Next to this one there are around 90.000 other sports clubs in Germany. Together these sports clubs stand for achievement, health, vitality as well as communicating human values in the German society. A lot of these sports clubs provide the opportunity to stay healthy and to network with other people during their free time for little money.





باشگاه‌های ورزشی در آلمان

باشگاه فوتبال بایرن مونیخ و باشگاه معروف جهانی است و مردم آنساینا اتفاقاً می‌شناسند. در کنار آن در آلمان تقریباً ۹۰۰۰۰ باشگاه ورزشی وجود دارد که با هم بزرگترین حرکت مردمی در آلمان هستند / برای توانایی / سلامتی / شادی در زندگی و دادن ارزش انسانی در جامعه آلمان. خیلی از باشگاه‌های ورزشی مناسبی عرضه می‌کنند که برای سلامتی خود و وقت آزاد فعالانه همراه با شادی.



جمع‌های ورزشی با آلمانی

ایرن میونیخ و من آشمر الفرق عالمی. بحیث عرفه الكل
بنا. منا بالمانی ای وجود تقری بجم ۱۰۰۰۰۰ فیاضیة. تعتبر ال جمعیات
الرياضیة أكبر حركة شعبية هدفها الإنجازات، الصحة، السعادة والحيوية
بالاضافة إلى توصیل القيم الإنسانية للمجتمع الألماني. مجموعة من هذه
الجمعیات الرياضیة تمنح للناس إمكانية الإنخراط بثمن رمزي لممارسة
البقاء بصحة جيدة. وملتئ أوقات الفراغ بأنشطة رياضية مع
الأصدقاء.





WAS IST EIN SPORTVEREIN?

Ein Sportverein ist ein Zusammenschluss von Personen, die gemeinsam Sport treiben möchten. Sportvereine sind die größten Anbieter von Sportmöglichkeiten in Deutschland. Die Mitglieder organisieren, verwalten und finanzieren ihren Sportverein selbst. Die Sportangebote finden meistens auf Sportplätzen und Sporthallen des Vereins, der Kommune oder Schule statt. Sportvereine stehen allen Menschen offen, unabhängig von Alter, Geschlecht, sozialer Herkunft und körperlichen Einschränkungen. Viele Sportvereine richten sich mittlerweile gezielt an Geflüchtete und freuen sich über deren Teilhabe am Vereinsleben.



WHAT IS A SPORTS CLUB?

A sports club is a network of people who want to train together. Sports clubs are the biggest sport provider within Germany. The members of these clubs manage and finance themselves on their own. Most of the time the sport program takes place on the clubs fields, in sports halls as well as in schools. Everyone can join a sports club despite their age, gender, social background as well as disabilities. A lot of sports clubs offer special programs for refugees and welcome everyone.





باشگاه ورزشی چیست؟

ک باشگاه ورزشی جمع اشخاصی است که عموماً هم ورزش کنند.
باشگاه‌های ورزشی بزرگتر امکانات ورزشی را در آن
رضه می‌کنند / اعضای خودشان باشگاه را اگرانی / مربی و از نظر
مالی توانایی کنند.
امکانات ورزشی اکثراً در محل های ورزشی وسالن های ورزشی
باشگاه‌های محلی یا مدارس واقع می‌شوند.
گاه‌های ورزشی برای تمام انسان ها بدون در نظر گرفتن سن /
جنسیت / وضعیت مالی و ... بدن می باشد.
لی از باشگاه‌های ورزشی در حال حاضر حساب شده برای پناهندگان
اندو خوش حال می شوند که قسمتی از زندگی باشگاه‌ها شوند.



ما هي الجمعية الرياضية؟

ية الرياضية تتكون من مجموعة من الناس، الذين يحبون ممارسة رياضية معينة. الجمعيات الرياضية هم الكبر مُمَوَّن للأنواع الرياضية بألمانيا. المنخرطون ينظمون ويمولون جمعيتهم رياضية بأنفسهم. وهذه العروض الرياضية تكون بالملاعب أو القاعات المغطاة.

رياضية تفتح ابوابها في وجه كل فرد بغض النظر عن سنه، جنسه، طبقته الاجتماعية أو الاعاقة.

العديد من الجمعيات الرياضية مستعدون وسعداء لادماج اللاجئين بالحياة اليومية لجمعياتهم الرياضية.





SPORT IN RHEINLAND-PFALZ

Der Landessportbund Rheinland-Pfalz (LSB) ist die Dachorganisation des Sports in Rheinland-Pfalz. Sein Hauptsitz ist in Mainz. Der LSB und seine regionalen Sportbünde in Koblenz, Kaiserslautern und Mainz vertreten die Interessen von mehr als 6.200 Sportvereinen und rund 1.5 Millionen Mitgliedern. Zu den Hauptaufgaben zählen die finanzielle Ausstattung der Sportvereine, die Entwicklung von Programmen im Breitensport, die Aus- und Fortbildung von Trainern und Vereinsmanagern oder die Förderung des Leistungssports. Die Sportjugend ist die Jugendorganisation des Landessportbundes. Sie setzt sich für die Interessen der Kinder- und Jugendlichen im Sport ein.



SPORT IN RHEINLAND PFALZ

The "Landessportbund Rheinland-Pfalz" (LSB) is the umbrella organization of sport in Rheinland-Pfalz. It is headquartered in Mainz. The LSB as well as its regional sports associations in Koblenz, Kaiserslautern and Mainz represent the interests of more than 6200 sports clubs and 1.5 million members. The main tasks of the LSB is to finance the sports clubs, to develop sport programs, to provide professional development for coaches as well as managers of the clubs and to support competitive sports. The Sportjugend is the youth organisation of the LSB.





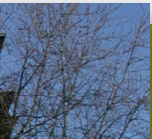
ورزش در استان رپن لاند فالس

فدراسیون ورزشی رپن لاند فالس در سطح بالای ورزشی در استان قرار داد محل اقامتش دنبال بوده و فدراسیون های منطقه ای در کوبلنس / کیتر لاترن و میس رندگی می کنند. همچنین واستهای بیش از 6200 تنگه ورزشی و 1/5 میلیون اعضا از فوکلیم ان تدارک مالی باشگاههای ورزشی و گسترش برنامه های ورزشی مختلف / آموزش و تداوم مربی گیری و مربی باشگاههای تفریحی ورزش حرفه ای.



الرياضة بجهة رابن بالاتينات

العصبة الرياضية لجهة رابن بالاتينات هي المنظمة للرياضات بجهة رابن بالاتينات، مقرها الرئيسي يوجد بمدينة ماينز. هذه العصبة وعصبة جهة كوبلنس، فيسرسلوتن وماينز يمثلون مصالح أكثر من 6.200 جمعية رياضية وتقريري بما 5 ملايين من خراط. من أهم المهام المنظمة هي التسيير المالي، تطوير البرامج والعروض الرياضية، تكويين المدربين، مسؤولين أو التشجيع على الانجازات الرياضية. الشبيبة الرياضية هي تنظيم شبابي للعصبة الرياضية تهتم بمصالح الأطفال والشباب فال مجال الرياضي.





MITGLIEDSCHAFT IN EINEM SPORTVEREIN

Um Mitglied in einem Sportverein zu werden, muss man nicht viel Geld bezahlen – vor allem im Vergleich zu kommerziellen Anbietern von Sportangeboten (bspw. Fitnessstudios). Zu Beginn einer Mitgliedschaft wird zwischen dem Sportverein und dem neuen Mitglied ein Vertrag geschlossen. Danach darf man an den Sportangeboten des Vereins teilnehmen. Meistens gibt es für Familien, Studenten oder Schüler günstige Verträge. Für einkommensschwache Menschen besteht die Möglichkeit einer finanziellen Unterstützung durch die Sozialämter in den Städten und Gemeinden. Manche Sportvereine nehmen Geflüchtete auch kostenlos auf.



MEMBERSHIP OF A SPORTS CLUB

You don't have to pay a lot to become a member of a sports club, especially if you compare it to memberships of gyms, etc.. At the beginning of the membership a new agreement is entered between the sports club and the member. Afterwards the member can take part in the club. Most of the times the clubs offer special contracts for families and students which are cheaper. Also the social welfare office financially supports families with a small income. In some clubs refugees can also take part for free.





عضویت در باشگاه های ورزشی

برای عضویت در باشگاه ورزشی ن بلیت پول پرداخت
 بخصوص در مقابل ورزش های خصوصی مثل تنیس است و می
 برای شروع عضویت باشگاه ورزشی و عضویت در باشگاه
 می شود که بعد از آن اجازه دارد از امکانات ورزشی
 باشگاه استفاده کند اغلب برای فعالی ها دانش جویان و دانش آموزان
 قرار دادهای مناسبی وجود دارد.
 برای انسان های کم درآمد امکان کمک مالی از طرف اداره کمک مالی
 وجود دارد بعضی از باشگاه های ورزشی پنهان دگان را
 بطور رگیان می گیرند.



شروط الإنخراط بجمعية رياضية

من شرط بأحد الجمعيات الرياضية لست مرغما بدفع ثمن كغير
 ما هو الحال بالنسبة للنوادي الخاصة على
 سبيل المقارنة . في بداية الإنخراط يتم إبرام عقد بين الجمعية والمنخرط
 جديد. بعد ذلك يمكن للمنخرط أن يشارك
 في مختلف الأنشطة الرياضية. في أغلب الأحيان تتمتع العائلات، الطلبة
 أو التلاميذ بتخفيضات للإنخراط. بالنسبة
 لأصحاب الدخل المحدود يمكن طلب مساعدة من قسم المصلحة
 الاجتماعية. بعض الجمعيات يسمحون للاجنئين
 بالإنخراط المجاني.



SPORTANGEBOTE

Es gibt beinahe keine Sportart, die nicht in einem Sportverein ausgeübt werden kann. In vielen Sportvereinen besteht die Möglichkeit mehrere Sportarten gleichzeitig auszuüben, andere wiederum spezialisieren sich auch nur auf eine Sportart. In Rheinland-Pfalz spielen die meisten Menschen Fußball. Aber auch Sportarten wie Gymnastik, Fitness, Turnen, Tennis und Leichtathletik erfreuen sich großer Beliebtheit.



SPORT PROGRAM

The list of sports is long. Almost every sport can be trained in a sports club. In some clubs members have the chance to train different sports throughout the week as other clubs specialize on certain sports. In Rheinland-Pfalz a lot of people are playing soccer. Nevertheless other sports such as gymnastic, fitness, track and field and tennis are popular as well.





پیشنهادات ورزشی

با توجه به اینکه ورزشی وجود ندارد که در باشگاههای ورزشی نتوان انجام داد.
 لی از بین باشگاههای ورزشی امکانات ورزشی متفاوتی وجود دارد
 که همزمان می توان انجام داد که یکی ها خودش را
 رکوبه و ورزش متمرکز می کنند.
 در استان رطین لاند فالس اکثر انسانها فوتبال بازی می کنند. اما انواع
 ورزش ها مثل تنیس ب اندام/تیریس/دوچرخه ای و پیاس تی ک
 و غیره باوریم محبوب هستند.



ال عروض الرياضية

لا يوجد أي نوع من أنواع الرياضة الذي لا يمكن ممارسته بأحد الجمعيات
 ضية. بالعدد من الجمعيات الرياضية يمكن
 ارسلة مختلف الرياضات في آن واحد. من ناحية أخرى هناك جمعيات
 متخصصة بالرياضة واحدة. بمنطقة راينلاند بلاتينات
 ناس يلعبون كرة القدم وأيضا رياضات أخرى كالكجمباز، بناء
 الأجسام، تنس، العدو الريفي لها مكانة ومحبين كثر.





EHRENAMTLICHE HELFER IN SPORTVEREINEN

Sportvereine leisten einen wertvollen Beitrag für die Gesellschaft. Dabei ist die finanzielle Unterstützung von Sportvereinen durch die öffentliche Hand (Bund, Land, Kommunen) nicht immer selbstverständlich und stark begrenzt. Deshalb ist es in Deutschland umso bedeutender, dass sich Menschen ehrenamtlich, also unentgeltlich, in Sportvereinen engagieren. Sie leiten bspw. das Training, pflegen das Vereinsgelände oder helfen bei der Organisation von Vereinsfesten oder Wettkämpfen. Sportvereine in Deutschland leben traditionell von freiwilligen Helfern, die Spaß und Freude daran haben, sich für die Gemeinschaft einzubringen.



VOLUNTEERING IN A SPORTS CLUB

Sports clubs make a valuable contribution to the society. Therefore financial support through the country, states, etc. can't be taken for granted and is also limited. In that case it's very important to find people who volunteer to work in a club for free. Volunteers can be coaches for example or someone who is taking care of the „club life“ by organizing matches, races or meets. Sports clubs live on voluntary helpers who enjoy supporting the community.





کنان افتخاری برای کمک در باشگاههای ورزشی

باشگاههای ورزشی کار با ارزشی را در جامعه انجام می دهند که از نظر مالی از طرف دولت/استان و محل پشتیبانی می شوند/نه هزینه بطور دل خواه و مخفی محدود از بین جهت در المان برای کنهینطور افتخاری و بدون حقوق کار می کنند لی نیم است. انه بطور نمونه رهبری تمرین دادن /حفاظت زمین باشگاهها به تدارکات برای جشن باشگاهها پس اوقات را بعهده می گیرند.

گناههای ورزشی در المان بطور سنتی از طرف کمک کنندگان ازاد که علاقه و دوست دارند برای جامعه کار کنند زنده است.



تطوع بالجمعيات الرياضية

ات الرياضية لها دور مهم بالمجتمع. تأتي المساعدات المالية من وادي من طرف الدولة (البوند، البلدية والجمعيات). لذلك فالعمل في وادي الرياضية له دور كبير في المان. على سبيل المثال، يديرون التداريب، يصونون المجموعات الرياضية أو يساعدون في تنظيم الحفلات والمنافسات الرياضية. الجمعيات الرياضية تعيش مساعدات المتطوعين اللذين لهم حب و إحساس بحماسة في ممارسة العمل الجماعي.



DAS DEUTSCHE SPORTABZEICHEN

Das Deutsche Sportabzeichen ist eine Auszeichnung des Deutschen Olympischen Sportbundes, das Männern und Frauen verliehen wird, die in einem Kalenderjahr besondere sportliche Leistungen in den Fähigkeiten Kraft, Ausdauer, Schnelligkeit und Koordination erbracht haben. Die genauen Leistungsanforderungen und weitere Details zur Auszeichnung können unter www.deutsches-sportabzeichen.de eingesehen werden.



DAS DEUTSCHE SPORTABZEICHEN

Once a year the „Deutsche Olympische Sportbund“ hands out awards to people who achieved outstanding skills in endurance, speed and coordination. Further details can be found on the following webpage: www.deutsches-sportabzeichen.de





جايه ورزشى المان

جايه ورزشى المان زجايى است كه از طرف فدراسيون المپيك المان به مردان و زنانى در سال مى دهند كه توانيى ورزشى مخصوص در قدرت بدنى / تدوام سرعت و سازمان دهى داشتند. بطور دقيق براى جني ات لين جليزه ميتوان در اين ادرس مشاهد كرد-
www.deutsches-sportabzeichen.de



شارة الرياضة الالمانية

شارة الرياضة الالمانية هي جائزة يمنحها الاتحاد الرياضي الاولمبي الالماني للرجال والنساء اللذين توفقوا عن الممارسة في فترة من السنة وذلك في مجالات القوة، المهارات و المقدرة على التحمل ومجال التنسيق. رفة أكثر عن هذه الجائزة يمكن زيارة الموقع الرسمي
www.deutsches-sportabzeichen.de





ERSTE HILFE FÜR GEFLÜCHTETE

Bin ich als Geflüchteter versichert, wenn ich am Angebot von Sportvereinen teilnehme?

Geflüchtete, die Sportangebote in rheinland-pfälzischen Sportvereinen wahrnehmen, sind ohne eine formelle Mitgliedschaft unfall- und haftpflichtversichert. Dieser Schutz gilt bei allen satzungsgemäßen Veranstaltungen des Sportvereins.

An wen kann ich mich als Geflüchteter wenden, wenn ich einen Sportverein in meiner Nähe suche?

Informationen zu Adressen und Angeboten der Sportvereine erhält man über die Sportbünde Rheinhessen (in Mainz), Rheinland (in Koblenz) und Pfalz (in Kaiserslautern) oder über die Sportämter der Städte und Kommunen. Eine sehr gute Übersicht an Vereinen in Ihrer Nähe kann man auch über www.vereinsleben.de einsehen.

Kann ich als Geflüchteter einfach im Sportverein mitmachen?

Grundsätzlich ja! Bei Interesse nehmen Sie Kontakt mit dem Sportverein auf und fragen nach den Sportmöglichkeiten. Nach Klärung der Aufnahmebedingungen – insbesondere der Frage, ob Sie Mitglied sein müssen – kann es losgehen mit dem Sport Ihrer Wahl.

Kann ich als Geflüchteter (ehrenamtlich) im Sportverein beschäftigt werden?

Eine ehrenamtliche, unbezahlte Mitarbeit in Sportvereinen ist Geflüchteten - sofern der Bedarf besteht - ohne behördliche Genehmigung möglich. Eine feste Beschäftigung hängt vom Aufenthaltsstatus ab und sollte vorher mit der zuständigen Behörde abgesprochen werden.



FIRST HELP FOR REFUGEES

Am I covered by the insurance as a refugee?

Refugees who take part in a sports club are covered by the insurance.

Who can I contact if I want to find a sports club nearby?

You can get further information about sports clubs from the Landessportbund in Mainz as well as the regional sports associations in Koblenz and Kaiserslautern. Also the following webpage provides you with a good overview about sports clubs nearby: www.vereinsleben.de

Can I just take part in a sports club?

Basically yes! If you are interested please contact one of the sports clubs and ask for further information. After answering questions and checking further details you can start any sport right away.

Can I help out on a voluntary basis?

It is possible to do a voluntary, uncompensated service in one of the sports clubs. An official approval has not to be obtained. A permanent employment depends on the residence permit status and should be clarified by the public authority beforehand.





کمک های اولیه پناهندگان

ا ب ع ن وان پناهنده می هستید؟ اگر شپین داده ای باش گاه های ورزشی را بپایان می ریم؟

پناهندگان ای که در استان رپین لاند فکلس بباش گاه ورزشی بپون دند بدون پرسش نامه عضو می شوید و تصدیقات بوده که در اسان نامه باش گاه ها آمده.

به چه کسی ب ع ن وان پناهنده بپراجعه کنم برای ثبت نام باش گاه ورزشی در نرین محل اقامت من؟

اطلاعات / ادرس و اطلاعات باش گاه های ورزشی را می توان از فدراسیون ورزشی رپین مسن در رپین لاند در کوبلنس / فالس در کیلر لاتن یادارات ورزشی شهر هاون طقه ها. یک اطلاع خوب در مورد باشگاه های نرین می توان در رپین ادرس یید. www.vereinsleben.de

توانم ب ع کوبلن پناهنده در باش گاه های ورزشی همکاری کنم؟ بطور عموم بله / در صورت علاقه با باشگاه ورزشی تماس گرفته و از امکانات ورزشی اتان بپرسید از توضیح شرایط قبول کردن بخصوص که بی تبعیض و باشی کلن هی با انتخاب رشته ورزشی شما بستگی دارد.

نم ب ع ن وان پناهنده در باش گاه های ورزشی افتخاری کار کنم؟ توان کار کن افتخاری بدون حقوق در باش گاه های ورزشی در صورت اجازه ای پناهندگان بدون اجازه مأمور دولتی ممن است که بی تبعیض و بستگی به نوع اقامت دارد و بیلد قبل با مأمور مربوطه صحبت بشود.



المساعدة الاولية للاجئين

هل أنا مؤمن ضد الحوادث، اذا اشتركت في عرض من عروض النوادي الرياضي؟

اللاجئين اللذين يشاركون في عروض الجمعيات الرياضية بمنطقة راينلند بالاتينات، هم بدون عضوية رسمية مؤمنون ضد الحوادث أو التسبب في خسائر. تشمل هذه الحماية على جميع الانشطة المسموح به في النادي الرياضي.

ماهي الجهات التي يمكنني الاتصال بها كلاجئ، في حالة البحث عن نادي رياضي قرب مكان الإقامة؟

رين وعروض النوادي الرياضي يمكن الحصول عليها عن طريق الجمعيات الرياضية بمنطقة الراينلاند هسن (كوبلنس) بالاتينات (قيصرسلاوتن) او المكاتب الرياضية في المدن والبلديات. هنا تجد استعراض اجمالي للنادية بمنطقة

www.verreinsleben.de

هل بإمكانني كلاجئ الانضمام بسهولة الى نادي رياضي؟

في الأساس نعم! إذا كنت مهتما بالموضوع ، يرجى الاتصال بالنادي الرياضي والاستفسار حول مختلف العروض الرياضية. وبعد الاستفسار حول شروط الانخراط وهل الانخراط اجباري. يمكنك اختيار الرياضة التي تحب ممارستها.

هل يمكنني كلاجئ العمل بنادي رياضي على سبيل التطوع؟

العمل التطوعي والغير المدفوع للاجئين بالنوادي الرياضية عند الحاجة غير ملزم بترخيص رسمي. العمل القار هو متعلق بالإقامة وينبغي ان

يناقش مع السلطة المختصة



ANSPRECHPARTNER

CONTACT PERSONS

تماس

محطات أولية



IMPRESSUM

Herausgeber:

Landessportbund Rheinland-Pfalz
Rheinallee 1, 55116 Mainz
Tel.: 06131 / 2814-0
Fax: 06131 / 2814-120
E-Mail: info@lsb-rlp.de
Internet: www.lsb-rlp.de

Gesamtredaktion:

Oliver Kalb, Christof Palm

Fotos: LSB-Archiv, thinkstock

Aus Gründen der besseren Lesbarkeit haben wir auf die konsequente Nennung der männlichen und weiblichen Form verzichtet. Es sind selbstverständlich immer beide Geschlechter gemeint.



Gefördert durch:



Bundesministerium
des Innern

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages



Programmleiter

Christian Bürkel

Tel.: 06131-2814118

Email: c.buerkel@lsb-rlp.de

Standort Mainz

Programmreferentin**Referentin Inklusion**

Larissa Rohr

Tel.: 06131-2814371

Email: l.rohr@lsb-rlp.de

Standort Mainz

Programmreferent

Daniel Hertzler

Tel.: 0631-3411239

Email: d.hertzler@lsb-rlp.de

Standort Kaiserslautern

Programmreferent

Milan Kocian

Tel.: 06131-2814416

Email: m.kocian@lsb-rlp.de

Standort Koblenz

Programmreferentin

Myla Blumenkamp

Tel.: 06131-2814415

Email: m.blumenkamp@lsb-rlp.de

Standort Koblenz

Programmreferentin**Kommunikation & Öffentlichkeitsarbeit**

Lisa Engelhard

Tel.: 06131-2814438

Email: l.engelhard@lsb-rlp.de

Standort Mainz